

YEŞİM NAZLAR:

Buenos días, buenas tardes y buenas noches a todos. Bienvenidos a la llamada de la reunión mensual de ALAC de julio, comenzando hoy martes 30 de julio de 2019. En cuanto a los miembros de ALAC tenemos a Seun Ojedeji, Tijani Ben Jemaa, Maureen Hilyard, Sébastien Bachollet y Marita Moll en la llamada. Holly Raiche se va a sumar un poco más tarde a esta llamada. Los coordinadores de enlace presentes son Andrei Kolesnikov, Cheryl Langdon-Orr y Yrjö Länsipuro. En el canal en inglés tenemos a los siguientes participantes: Olivier Crépin-Leblond, Abdulkarim Oloyede, Fouad Bajwa, Jahangir Hossain, Anne-Marie Joly-Bachollet, León Sánchez, Sarah Kiden y Satish Babu. En el canal en español tenemos con nosotros a Alberto Soto. Por el momento no tenemos participantes en el canal en francés o ruso. De parte del personal tenemos a Heidi Ullrich, Gisella Gruber, Evin Erdoğan y quien les habla, Yeşim Nazlar.

Hemos recibido disculpas por la ausencia de Lianna Galstyan, Humberto Carrasco, Alan Greenberg, Joanna Kulesza, Silvia Vivanco, Michelle Desmyter y de Claudia Ruiz. Tenemos interpretación en esta llamada. En el canal en español tenemos a David y Paula como intérpretes. En el canal en francés, Aurélie y Camilla. En el canal en ruso Yuliya y Maya.

Les quiero recordar que, por favor, si ustedes van a hacer uso de la palabra que digan su nombre antes de hacerlo, no solamente para la transcripción sino también para los intérpretes. Ahora quisiera darle la palabra a Maureen. Muchas gracias.

---

*Nota: El contenido de este documento es producto resultante de la transcripción de un archivo de audio a un archivo de texto. Si bien la transcripción es fiel al audio en su mayor proporción, en algunos casos puede hallarse incompleta o inexacta por falta de fidelidad del audio, como también puede haber sido corregida gramaticalmente para mejorar la calidad y comprensión del texto. Esta transcripción es proporcionada como material adicional al archivo, pero no debe ser considerada como registro autoritativo.*

---

MAUREEN HILYARD:

Muchísimas gracias, Yeşim, por la introducción. Buenos días, buenas tardes, buenas noches a todos. Tenemos varios temas para tratar en la llamada de hoy después de los temas pendientes de acción que no debo olvidarme. Tenemos las actividades de desarrollo de políticas con las actualizaciones. Luego pasaremos a hablar con León, que nos va a dar las novedades de lo que está ocurriendo en la junta directiva. Luego tenemos otras actualizaciones que tienen que ver con la implementación de la revisión de At-Large. También la preparación para ATLAS III y otro tema importante. Por supuesto, son las elecciones para el puesto de la junta directiva. Luego pasaremos a hablar de cualquier otro tema que queramos tratar. No sé si hay alguien que tenga algún comentario con respecto a los temas planteados aquí, en el orden del día para esta llamada o si hay alguna modificación que quieran proponer.

Muy bien. Vamos a ver los temas pendientes de acción de la ICANN 65. Hay varias cosas que ya han sido tildadas en los correspondientes casilleros, así que eso es muy bueno. Quisiera resaltar que hay un tema que tiene que ver con Joanna que en este momento está de vacaciones. Olivier mencionó una discusión con el GAC y probablemente esto surja en la reunión que vamos a tener con el GAC sobre los temas vinculados con el trabajo que estamos haciendo con ellos. Sé que el tema de los nombres geográficos es un tema siempre de discusión. Sería bueno tener algo de devolución en ese sentido para que podamos trabajar con ellos. La aceptación universal... Perdón, ¿Heidi quería decir algo?

HEIDI ULLRICH:

No, no, no. No tengo nada para decir. Gracias.

---

MAUREEN HILYARD:

Muy bien. Vamos a ir avanzando en la lista. Aceptación universal. La sesión que se hizo en la reunión ICANN 65 nos dejó algunos temas todavía por tratar con los líderes de las RALO y también veo que hay un tema que tiene asignado mi nombre que tiene que ver con un trabajo que ha estado haciendo Glenn y una publicación de una lista. No sé por qué está mi nombre allí. Con gusto voy a dar todo el apoyo que haga falta en ese sentido. Tiene que ver con la publicación de un blog en el grupo. Luego tenemos la colaboración en el futuro entre ALAC y las RALO y también LACRALO para que considere todos los planes de difusión externa y de participación para el ejercicio fiscal 20. Luego tenemos el tema de las medidas de protección de los consumidores. John Laprise está asignado. No sé si está John en la llamada ya. John está trabajando en este tema. También Alan Greenberg.

Aquí tenemos una interacción con el GAC para ver las posibilidades de tener un patrocinio conjunto. Luego Gisella va a organizar un seminario web de At-Large con Cyrus y con el equipo sobre el tema de la preparación de la ICANN como organización para las futuras rondas de los nuevos gTLD. No sé si alguien nos puede actualizar al respecto.

HEIDI ULLRICH:

Hola, Maureen. Gisella quiere tomar la palabra.

GISELLA GRUBER:

Perdón que interrumpa. Esto todavía es un tema que está pendiente en mi lista y va a organizarse en septiembre este seminario web.

- 
- HEIDI ULLRICH:                   Muy bien. Perfecto. Eso es lo que quería decir.
- MAUREEN HILYARD:               Muy bien. Entonces tendremos un seminario web en ese sentido. Olivier y Jonathan nuevamente tienen que trabajar sobre una declaración con respecto a SAC105. No sé si Olivier nos quiere dar alguna novedad al respecto.
- OLIVIER CRÉPIN-LEBLOND:       Estoy tratando de buscar la manera de habilitar mi micrófono. Todavía estamos trabajando sobre esto así que pronto tendremos alguna novedad para compartir.
- MAUREEN HILYARD:               Muy bien. Muchas gracias. Luego tenemos el impacto que tuvo At-Large esa semana y tenemos a Ricardo y a Jonathan aquí con temas por llevar adelante según lo que veo en la lista, con puntos de discusión de la ICANN 65 donde analizábamos la duración de esas discusiones, que estuvo muy bien pero podía ser mejor. Luego tenemos a Jonathan también con los temas para la próxima reunión de la ICANN. Tenemos que planificar los dos días para las sesiones de ALAC pero también tenemos ATLAS en la próxima reunión. Allí vamos a tener una agenda muy intensa. Vamos a hablar luego de la reunión de Montreal. Luego tenemos otro tema pendiente en relación con la planificación para ICANN 66 que es que ALAC y GAC van a presentar una sesión de temas de alto interés sobre ciberseguridad y luego tenemos el grupo de preparación de ICANN 66 que va a planificar un seminario web previo a la ICANN 66. Esos son los temas que tenemos aquí en esta lista. Creo que
-

---

todos saben qué temas le fueron asignados y sería bueno que podamos avanzar lo antes posible con todos estos temas para ir actualizando esta lista. Muy bien. Normalmente tenemos un trío pero creo que hoy tenemos un dúo. Vamos a hablar de las actividades de desarrollo de políticas. Tenemos a Evin y a Olivier con nosotros para hablar de este tema.

EVIN ERDOĞDU:

Gracias, Maureen. Les quiero dar una actualización rápida de estos temas y luego le doy la palabra a Olivier. Ustedes verán allí que dentro de los recursos de política de At-Large agregamos aquí lo que corresponde a la ICANN 65. Hubo declaraciones ratificadas por ALAC que tienen que ver con el modelo de múltiples partes interesadas de la ICANN. No hay ningún comentario para tomar decisiones pero hay algunas declaraciones que han sido elaboradas. El CPWG mañana va a estar hablando de esto en su llamada. En primer lugar tenemos un espacio de trabajo informal de At-Large sobre las novedades en cuanto a los procedimientos posteriores a la introducción de los nuevos gTLD. Allí tenemos a Jonathan, Justine y Holly como encargados de estos temas y vamos a enviar un email recordándoles la respuesta que hemos tenido al documento de Google Docs y también la presentación que dio el GDD durante la ICANN 65.

También tenemos el documento de las situaciones hipotéticas o los escenarios de los nombres geográficos del área de trabajo 5. Luego tenemos otros comentarios públicos en los cuales habrá que votar. El ALAC está votando actualmente y tenemos tres comentarios públicos adicionales a los que tiene que prestar atención ALAC. Todos tienen ya

---

borradores de declaración. Las presunciones financieras y las proyecciones e iniciativas operativas para el desarrollo de los ejercicios fiscales 2021 y 2025, el plan financiero y operativo, también la evolución de la gobernanza del sistema de servidores raíz y, por último, una definición propuesta para colisiones de nombres y el alcance de la consulta para las colisiones de nombres y el proyecto de análisis específico para esto. Quisiera darle la palabra a Olivier para que haga sus propios comentarios.

OLIVIER CRÉPIN-LEBLOND: Muchas gracias, Evin. Sí, tenemos varias cosas en proceso en este momento. Hay dos temas que tienen que ver ya con una votación que está en curso. Los procedimientos posteriores a la introducción de los nuevos gTLD es un tema de mucha importancia para nosotros. No tenemos una fecha de vencimiento, por decirlo de alguna manera, porque es un proceso muy dinámico. Los invito a que se sumen al diálogo que se está llevando a cabo sobre este tema. Tenemos una discusión a través de correo electrónico y también un documento en Google Docs. El comité de At-Large tiene que dilucidar de qué modo una nueva ronda de nuevos gTLD podría llevarse adelante. Puede haber algunas comunidades que se vean favorecidas en detrimento de otras. Todos los temas de la ronda anterior tienen que ser tratados y concluidos de manera satisfactoria antes de pasar a la próxima ronda. Hay muchas discusiones aquí que podemos llevar adelante. Muchas preguntas para tener en cuenta. Participen.

Luego tenemos la gobernanza del sistema de servidores raíz. Hay un texto que está disponible para que ustedes lo lean. Alan Greenberg

---

presentó una versión preliminar. Tuvimos muy buenos insumos para este borrador. Es muy interesante. Es breve. Por favor, léanlo y díganos si hay alguna modificación que desean introducir. Esto va a ser lo que pase a periodo de comentario público.

Luego tenemos el trabajo sobre los servicios fiscales. Esto tiene que ver con el subcomité financiero y presupuestario pero Maureen ha hecho un buen trabajo también en ese sentido. Por último, el tema de las colisiones de nombres, los conflictos de nombres, es un proyecto a largo plazo. Aquí tenemos .HOME y cuál era el otro... .CORP, que se utilizaron para muchas computadoras que fueron enviadas a ámbitos industriales o de negocios, comerciales. Creo que windows.home es el estándar en Windows. Esto podía generar algunos conflictos con los nuevos gTLD. Este proyecto nos da una visión a largo plazo de las posibilidades de tener conflictos con nuevas cadenas de caracteres. Es muy interesante este trabajo.

Eso es todo lo que tengo para compartir por el momento. No sé si hay alguna pregunta o algún comentario que quieran hacer. Me temo que no tengo conexión a Zoom así que no veo si alguien está solicitando la palabra.

HEIDI ULLRICH:

Olivier, Tijani acaba de levantar la mano. No sé si está vinculado su comentario con su intervención o con algo que se dijo antes. Maureen, ¿quiere que le demos la palabra a Tijani?

---

MAUREEN HILYARD: Perdón, me estaba hablando a mí misma. Sí, adelante, Tijani. Puede hacer uso de la palabra.

TIJANI BEN JEMAA: Muchas gracias. ¿Me oyen bien?

MAUREEN HILYARD: Sí, lo oímos bien.

TIJANI BEN JEMAA: Muy bien. Yo quiero hacer un comentario con respecto a la ICANN 65. Recuerdo que cuando se hizo la presentación sobre la preparación de la ICANN como organización con respecto a próximas rondas de nuevos gTLD, la sesión fue muy breve y no tuvimos posibilidades de formular preguntas y de interactuar con los presentadores y se tomó la decisión de hacer un seminario web más tarde. Mostraron mucha voluntad para hacerlo. Quisiera que se organice ese seminario web con estas personas para hablar sobre el nivel de preparación de ICANN para una próxima ronda de nuevos gTLD.

MAUREEN HILYARD: Gracias, Tijani. Este fue uno de los temas que teníamos pendientes de acción. Un seminario web para planificar. Cyrus era parte de esa tarea. Creo que va a ocurrir y se le va a conceder su deseo. Muchas gracias. ¿Hay alguna otra mano levantada? ¿No hay más preguntas? A ver. Pide la palabra Olivier. Le damos la palabra a Olivier. Adelante. ¿Usted levantó la mano, Olivier?

OLIVIER CRÉPIN-LEBLOND: No, no la levanté.

MAUREEN HILYARD: Muy bien. Puede hablar de todos modos.

OLIVIER CRÉPIN-LEBLOND: Gracias, Maureen. Solo para cerrar este tema. Les quería alertar respecto de los procedimientos posteriores. Por supuesto, todos estamos preocupados por esta vía de trabajo 5 y las discusiones de los nombres geográficos que están ocurriendo. Hay una vía de trabajo aceptada de todos los demás y está tomando mucho más tiempo antes de que concluya. Lo que sí quisiera agregar es que tenemos que estar particularmente focalizados en el apoyo al solicitante. Habiendo seguido esto tan de cerca, yo no sé hasta qué punto el apoyo al solicitante ha sido revisado y, como ustedes saben, uno de los problemas principales que tiene el apoyo al solicitante o que tuvo anteriormente es que nos preocupaba tanto que iba a ser ganado por alguna empresa que hicimos muy difícil que cualquier organización pueda calificar y hoy hay solamente tres organizaciones que están de alguna manera obligadas.

Esta es una de las cosas que nosotros tenemos que garantizar. Si es que va a estar bien para la próxima ronda. Quiero alertarles de que hasta el final de agosto hay mucho trabajo para leer toda la guía del solicitante. Pensar quizá un poco cómo podemos mejorarlo. Eso es todo lo que tengo para decir. Gracias.

---

MAUREEN HILYARD: Muchas gracias, Olivier, por esa información adicional. No veo ninguna otra mano levantada. ¿Hay alguien más que quiera hacer alguna otra consulta? Muy bien. Vamos a pasar entonces a Evin para que nos dé una actualización sobre la membresía.

EVIN ERDOĞDU: Muchas gracias, Maureen. Para ALAC, eso se redujo. Esta es la actualización histórica de la wiki. Técnicamente no ha habido una estructura At-Large descertificada. En cuanto al estatus de solicitud, AFRALO va a descertificar una de las organizaciones. En este momento están decidiendo cuál de ellas y cómo se va a pasar a la descertificación. Hay una solicitud de AFRALO que está abierta para la votación. Eso se inició ayer. Ahora hay ocho solicitudes que esperan al asesoramiento porque esta solicitud vino después de ICANN 65. La mayoría vienen de AFRALO. Hay aparentemente mucho interés de la región de AFRALO. Luego también hay otros que están esperando el apoyo de su organización regional At-Large. También hay dos debidas diligencias que están en marcha y que están esperando el feedback del solicitante.

Ahora, pasando a los individuados, ha habido un gran aumento desde la última reunión. Hubo nueve personas y en este momento hay dos solicitudes que están esperando membresía. Eso es todo respecto de los miembros, gracias.

MAUREEN HILYARD: Muy bien. Vamos a continuar entonces a los informes de nuestros enlaces y los grupos de trabajo. ¿Hay algo que ustedes quisieran plantear en este punto sobre los informes? Lo que está en la sección de

---

los reportes de At-Large y en el gateway quizá, en nuestro espacio wiki. Muy bien. No se esperaba este informe. ¿Hay algo más que ustedes quieran agregar? ¿Algo más que quieran decir? Muy bien. Vamos a pasar ahora a uno de nuestros invitados especiales para esta noche. Es León Sánchez. Él nos va a dar una actualización sobre lo que está ocurriendo en la junta directiva y nos va a encantar tenerlos esta tarde o esta noche, sea cual sea el horario en el que estén ustedes en este momento. Le damos la bienvenida.

LEÓN SÁNCHEZ:

Espero que me puedan escuchar bien. Gracias por haberme recibido. Muchas gracias. Como ustedes seguramente saben, la junta directiva se ha ocupado de diferentes temas. Creo que ya los actualicé sobre las resoluciones que aprobamos en nuestra última reunión que ocurrió en Marrakech. Por si ustedes no siguieron esa actualización o si se lo perdieron, hubo varias resoluciones que fueron aprobadas en nuestra última reunión. Una de ellas tiene que ver con los contratos EBERO. Se aprobó que tuvimos varios proveedores y una de las cuestiones en esta resolución es que estos proveedores están en distintas regiones. Estamos tratando de mejorar la cobertura en las distintas regiones y esto tiene que de alguna manera agregar a la diversidad a la que todos aspiramos que haya aquí en ICANN.

También hemos aprobado un plan estratégico para el año fiscal 2021 a 2025. Como ustedes seguramente han visto, estamos en el proceso de generar el plan operativo para los próximos años. Estamos muy contentos de haber recibido muchos comentarios y de tener la posibilidad de construir este plan en conjunto con la comunidad. Me

---

parece que esta es la primera vez que un plan estratégico se establece de esta manera. Creo que el resultado es muy satisfactorio tanto para la junta directiva como para la comunidad. Ahora vamos a empezar a ver cómo la organización comienza a implementar cada uno de estos puntos.

También hemos aprobado una resolución sobre algunos ccTLD. La revisión de los estándares operativos. También hemos generado un grupo que se ocupa de la carta orgánica. Estas son algunas de las resoluciones que hemos aprobado en Marrakech. También hemos estado trabajando sobre el año fiscal 2019 y 2020. Las prioridades que tiene la junta en este sentido. Los vamos a actualizar a todos en el mes de septiembre cuando nos reunamos en Los Ángeles para un taller. Los vamos a actualizar. Vamos a realizar una reunión pública que tiene la intención de actualizar a la comunidad sobre dónde nos encontramos en At-Large para las prioridades de los próximos años. También estamos estableciendo las prioridades del año fiscal 2020. Quizá es un poco temprano para establecer cuáles son esas prioridades pero vamos a estar trabajando en refinar y definir un poco mejor cuáles son las prioridades en nuestro taller en Los Ángeles. De nuevo, como decía en septiembre. En este punto estamos comenzando el proceso de las prioridades operativas para el año fiscal 2020.

También le hemos dedicado tiempo a discutir las elecciones del presidente. Como ustedes saben, Cherine Chalaby va a terminar su mandato después de la asamblea general. Es un mandato que está limitado. Por eso debemos atravesar el proceso de sucesión de la elección del presidente. También hemos establecido algunos criterios que nosotros creemos que el presidente debe cumplir así como algunas

habilidades que esta persona debe tener. Por supuesto, yo consulté con la comunidad de At-Large un par de veces respecto de las sugerencias que les parece que es importante tener. Una característica para que el próximo presidente tenga. Eso es algo que también quiero agregar a mi posición cuando llegue el momento de elegir al próximo presidente.

Más allá de esto hemos recibido unos informes de implementación de At-Large. Creo que Avri ha acusado el recibo. Respecto de la implementación nosotros estamos muy contentos de poder ver que nuestra comunidad está trabajando tanto en la implementación de las recomendaciones de la revisión. No hemos discutido todavía en profundidad el informe. Todavía no tenemos una posición formal sobre el informe pero sí puedo decirles que los comentarios que he recibido de mis colegas son muy positivos y que vamos a estar discutiendo estos informes pronto en el OEC. Por supuesto, se los vamos a pasar a la junta directiva, al resto de la junta directiva para que pueda darle un feedback al equipo. Como he dicho, los comentarios han sido muy, muy positivos. Quisiera entonces aprovechar esta oportunidad para agradecerles por el trabajo que han hecho y también ofrecerles mi ayuda en cualquier caso en que yo les pueda resultar útil. Con esto, Maureen, te devuelvo la palabra y estoy abierto a recibir las preguntas que puedan tener.

MAUREEN HILYARD:

Muchas gracias. Es bueno escuchar que el trabajo de la comunidad es apreciado y reconocido. Tenemos mucha suerte de tener su apoyo. Se lo agradecemos profundamente. Quisiera ahora saber si hay alguna pregunta para León. No hay secretos. León nos cuenta todo lo que sucede en la junta directiva. Estoy muy conforme de que así sea. Estoy

---

conforme de que nuestra revisión haya sido bien vista. Estamos esperando para ver quién va a ser el próximo presidente que asuma el mandato. Muy bien. Muchas gracias, León.

Ahora podemos pasar a nuestro próximo punto en la agenda, que es la implementación de la revisión de At-Large. Ya hemos tenido una actualización de dónde nos encontramos respecto del OEC y la junta directiva pero lo que debemos decir es que el punto número dos que es el último finalmente va a ser comentado y vamos a enviar un llamado para que la gente nos ayude con ese asunto en particular. Esto, por supuesto, es analizar el criterio y las expectativas. Sé que es un poco tarde y que lo vamos a ir viendo un poco rápido, si se presentan como voluntarios. Debemos de alguna manera poder entrar para ver cuáles son nuestras expectativas, cuáles son los criterios. Va a ser un periodo de analizar el informe y seguramente también ver qué estaban haciendo otros cuando evaluaban la efectividad de un miembro individual o de los actuales modelos de ALS y de modelos individuales también. Las ALS civiles han sido desregistradas en los últimos años y queremos saber por qué y trabajar a partir de allí. Yo creo que esta sería una de las cuestiones de las que hemos estado hablando. Hemos tenido la oportunidad de trabajar con ellos.

De nuevo, como estamos analizando la efectividad debemos, por supuesto, hablar de lo que nos mencionó Cheryl. Cheryl, usted va a ser parte de este proyecto que vamos a estar analizando y va a estar trabajando allí en los próximos meses. ¿Quiere decir algo?

---

CHERYL LANGDON-ORR: Tengo mucho ruido. Voy a tratar de ser breve. Es un horario un poco inconveniente para mí. Sin embargo, es un horario en el que tengo a mucha gente en casa. Entre las 6:00 y las 8:00. No comenzamos desde el principio con la recomendación. Tenemos algunos trabajos que hemos hecho en el grupo de trabajo de métricas al principio que provino de cambios y de sugerencias a cambios a nuestras reglas de procedimiento y de nuestro proceso interno anterior. Yo creo que quizá nos vemos un poco retrasados pero las otras recomendaciones aún están pendientes. Están casi por ser completadas. Algunas ya están completadas. Hay un primer informe de los primeros seis meses. Uno puede mirar este informe para concentrarse un poco más en lo importante y lo sustantivo. Con respecto a las métricas, sin embargo, todos debemos darnos cuenta de que algunas de las métricas son parte de la recomendación en esa tendencia. Va a haber cosas que van a surgir de la recomendación también.

MAUREEN HILYARD: Muchas gracias. Hay bastante trabajo por hacer. En realidad, primero tenemos que investigar qué es lo que ya se ha hecho para poder partir de allí. Estoy realmente muy ansiosa por llegar a algo que sea un poco más sustancioso. Espero trabajar con todos ustedes. Muy bien. Vamos a ir avanzando. Como dijo Cheryl, algunos de estos temas ya han sido cubiertos. Por supuesto, hay algunos que están a punto de ser finalizados. Teníamos el tema que se señaló en el documento de la revisión a partir del cual estamos trabajando pero igualmente hay mejoras continuas todo el tiempo. Vamos a seguir. Si tienen algún momento, por favor, revisen este tablero de control que muestra el

---

avance de los distintos temas, sobre todo el tema dos. Estamos bastante bien con lo que está ocurriendo en la implementación de la revisión.

Vamos a pasar ahora a hablar de la cumbre de At-Large, ATLAS. Se han llevado adelante algunas tareas con respecto al programa. Le voy a dar la palabra a Olivier para que nos dé las novedades sobre el programa. Estuvo hablando con ISOC en las últimas semanas. Ellos van a organizar un almuerzo para nosotros. Es un almuerzo de trabajo. Olivier probablemente les cuente más al respecto. Está trabajando también para conseguir algunos patrocinios. Hay bastante actividad. Como parte del comité de organización en el que yo participo, los viajeros van a ser seleccionados. Vamos a escuchar también a Eduardo y a Olivier.

OLIVIER CRÉPIN-LEBLOND: Muchísimas gracias, Maureen. El grupo de trabajo del programa ha estado trabajando denodadamente para armar el programa para ATLAS III. Una de las dificultades que tenemos por el momento es que no tenemos todavía un programa en bloque pero el programa en sí mismo tiene una combinación de sesiones plenarias con capacitación sobre determinados temas puntuales, un estudio de caso que se va a analizar. Con David Kolb estuvimos trabajando. Él ha estado a cargo de entrenamientos anteriores, sobre todo en el programa de liderazgo. Con Joanna Kulesza, Alfredo Calderón y Vanda Scartezini se armó un grupo que ha estado trabajando mucho, también con otras personas para armar una primera versión borrador de la lista de temas, sobre todo del lado de la capacitación, que se van a basar en la fase uno del EPDP. Tenemos distintos grupos interesados. Los participantes van a ser asignados a estos grupos interesados. Van a tener que hacer un estudio

---

de estos grupos de interés. También van a tener que poner en práctica la interacción de modelos de múltiples partes interesadas donde cada uno de los grupos interesados va a tener que interactuar con el otro.

También de aquí a dos semanas tendremos una llamada con David donde vamos a tener alguna actualización más para luego compartirla con ustedes. Esperamos que el programa, sobre todo la parte de capacitación, esté lista para septiembre. Va a haber algunos seminarios web que se van a incorporar. Esto todavía está un poco en el aire porque no hubo definiciones pero cada dos semanas tratamos de tener alguna novedad sobre ATLAS III para que cuando llegemos a Montreal todos estemos ya sumergidos, inmersos en nuestros distintos roles según lo que nos propone este programa. Con gusto voy a responder cualquier pregunta que puedan tener.

MAUREEN HILYARD:

¿Hay alguna pregunta sobre esto? Tenemos los viajeros aquí. ¿Hay alguien que tenga alguna pregunta para Olivier? ¿No? Muy bien. Vamos entonces a continuar. Vamos a escuchar a Gisella, que tiene algunas novedades para compartir con nosotros con respecto a los viajes, a la programación. Gisella, adelante.

GISELLA GRUBER:

Muchísimas gracias, Maureen. Con respecto a los viajes para ATLAS III, ya se ha presentado la lista de viajeros al departamento de apoyo de viajes. Se están haciendo los controles pertinentes. Luego habrá correos electrónicos de bienvenida que se enviarán. Esto ocurrirá en las próximas semanas. A la fecha, todos deberían haber recibido por lo

---

menos un email del departamento de apoyo para viajes solicitando algunos documentos. El plazo será mañana miércoles 31 de julio. Hay algunas personas que todavía no han respondido. Se está haciendo el seguimiento de esas personas y luego se empezará con las reservas de los vuelos a la brevedad. Por favor, aquellos que tienen que dar información, por favor, asegúrense de comunicar correctamente de dónde salen.

Con respecto a la programación, estamos esperando todavía una pieza importante del rompecabezas que es el programa de bloques de la ICANN 66. Olivier y todo el grupo de trabajo de programa de ATLAS III están muy deseosos de poder empezar a trabajar en ese sentido pero lo que antes eran las sesiones intercomunitarias y los temas de alto interés es algo que ya tenemos idea de dónde van a estar pero ahora tiene otro nombre. Esto va a agregar un poquito de confusión porque ustedes pueden ver que tenemos la versión borrador de ATLAS III en Montreal con plenarias y también con ATLAS. Es posible que esto vaya cambiando luego porque es simplemente una versión borrador. Es para tener una idea de cuántas sesiones plenarias vamos a tener, cuántas sesiones simultáneas vamos a tener, pero nada va a estar definido totalmente. No podemos incorporar ningún bloque hasta tener justamente el programa por bloques de la ICANN 66. Para los viajeros de ATLAS III vamos a tener una recepción de bienvenida el 2 de noviembre, que es un domingo. 3 de noviembre, debo corregirme. Para que todos tengan tiempo de llegar a esa recepción. El lunes todavía no estamos seguros de si habrá una recepción a nivel de la ICANN o no. Como mencionaron Maureen y Olivier, vamos a tener un almuerzo patrocinado por ISOC. La noche del martes es posible que haya una recepción de ISOC. No estamos seguros.

---

Todo se incorporará en un programa que van a recibir todos los viajeros con anticipación antes de salir para Montreal, para que nadie tenga que preocuparse por arreglos logísticos de última hora. También el martes por la noche tenemos lo que se llama GEMS, una banda de múltiples partes interesadas que va a dar su espectáculo esa noche. Va a ser muy interesante.

Luego tenemos la recepción de socialización de ATLAS. Probablemente allí nos sumemos a otro grupo que ha indicado su interés de entablar una conversación con los líderes y los participantes de ATLAS III. Tenemos que ultimar los detalles. El jueves tendremos el cóctel de cierre como es habitual. No sé si hay alguna pregunta. Voy a ir verificando la sala de chat. Esta es la información que tengo para compartirles por el momento sobre ATLAS III.

MAUREEN HILYARD: Muchas gracias, Gisella. ¿Hay alguna pregunta o consulta? Son varios días y todavía falta bastante. Adelante, Abdulkarim.

ABDULKARIM OLOYEDE: Vi que en la inscripción para la ICANN 66 no hay nada para indicar si uno es viajero a través de ATLAS III. Quería tener una idea de si se va a hacer algo así, algún tipo de identificación. Gracias.

MAUREEN HILYARD: Gracias, Abdulkarim. Gisella, ¿quiere responder a esa pregunta?

---

**GISELLA GRUBER:** Abdulkarim, esta es información muy valiosa. Muchísimas gracias por compartirla. Sin embargo, tengan en cuenta que todos los participantes de ATLAS III van a tener una cinta púrpura hermosa para poner en su credencial que los va a identificar como participantes de ATLAS III y también como líderes regionales de At-Large. Esto es simplemente para fines logísticos. Ustedes van a tener esa cinta que los identificará como participantes de ATLAS III en las credenciales pero voy con la gente de reuniones para ver este tema de la inscripción como participantes de ATLAS III. Muchas gracias.

**ABDULKARIM OLOYEDE:** Muchas gracias.

**MAUREEN HILYARD:** Muchas gracias por la pregunta. ¿Hay alguna otra pregunta o consulta? Ustedes sabrán, por supuesto, que las sesiones de ALAC se desarrollarán como en una reunión habitual. Van a estar distribuidas a lo largo de toda la semana. Como es una semana especial y porque tenemos justamente la reunión de ATLAS hemos tratado de concentrar las sesiones de ALAC más hacia el fin de semana, el sábado y el domingo, para que el programa de la ICANN incluya también a ATLAS. Esto significa por supuesto que queremos que todos los miembros de ALAC estén en las reuniones de At-Large que se realizarán el fin de semana. Los participantes de ATLAS por supuesto son más que bienvenidos a participar en las sesiones del fin de semana, si están allí y tienen tiempo. Si están disponibles y quieren asistir a otras sesiones durante el fin de semana, también pueden hacerlo. La idea es que los participantes de ATLAS puedan también empaparse de cómo operan y trabajan otros

---

actores dentro de la ICANN. Luego habrá un estudio de caso que se analizará en las sesiones simultáneas, que será muy interesante.

Esto es simplemente una reseña general de lo que cabe esperar para Montreal. El domingo es un día en el que tenemos muchas sesiones de ALAC. Vamos a tratar de armar el programa de la manera más variada posible con talleres, con discusiones sobre política. También otras sesiones más de índole general, más informativas, todo lo que está dentro de la asamblea general. Al finalizar la reunión, también tendremos nuevos miembros de ALAC que asumirán su mandato y también de las RALO. ¿Hay alguna otra pregunta? Tijani ha pedido la palabra. Adelante, Tijani.

TIJANI BEN JEMAA: Muchas gracias, Maureen. ¿Me oyen?

MAUREEN HILYARD: Sí, lo oímos muy bien.

TIJANI BEN JEMAA: Muchas gracias. Con respecto a la ICANN 66, quisiera saber...

YEŞİM NAZLAR: Tijani, le pido disculpas por interrumpirlo. Casi no lo oímos. Su audio está muy bajo. Estoy segura de que es muy difícil para los intérpretes seguirlo. ¿Podría hablar un poquito más fuerte, por favor?

---

TIJANI BEN JEMAA: Sí, ¿me oyen mejor ahora?

YEŞİM NAZLAR: Está un poquito mejor.

TIJANI BEN JEMAA: Gracias. Con respecto al programa de la ICANN 66, quisiera llamarles la atención al hecho de que toda actualización sobre temas de interés es más que bienvenida pero al final de la ICANN 65 teníamos algo de información que no pudimos discutir. Se dijo que iba a haber un seminario web. Creo que algunos temas tienen que tener prioridad. Creo que eso hay que tenerlo en cuenta. Gracias.

MAUREEN HILYARD: Gracias, Tijani. Algo que decidimos el año pasado cuando analizamos el tipo de programa que íbamos a armar para nuestras sesiones justamente se basaba en el criterio de ver qué era lo importante para nosotros. Hemos tratado de tener temas que sean más específicos y de mayor interés para nosotros pero estoy de acuerdo en que muchas hablamos de cuestiones de política. Los temas de política son prioritarios para nosotros. Espero que usted venga también a la reunión preparatoria de la ICANN para recordarnos que incluyamos esos temas en la planificación de programa. Alberto está pidiendo la palabra. Adelante, Alberto.

ALBERTO SOTO: Sí. La invitación que yo recibí de ICANN menciona mi entrada al hotel el día 3. Por lo que veo en el horario, es probable que... quién sabe en qué

---

horario llega el avión. Aparte, la entrada al hotel parece ser a las 15:00 horas. Me parece que hay algo... Varios podemos llegar tarde a esto. Gracias.

MAUREEN HILYARD:

Alberto, no creo que ese sea un problema. El problema a veces es cuando uno llega temprano y no lo dejan entrar al hotel. No creo que si llegan tarde eso vaya a ser un problema pero vamos a mantenernos en contacto con eso. Lo vamos a tener en cuenta. Tijani, sigue con la mano levantada. ¿Tiene otra pregunta para hacer? No. Muy bien. ¿Hay algo más que tengamos que comentar sobre ATLAS? Muy bien. Creo que también estuvimos hablando ya de la próxima reunión de la ICANN, la ICANN 66. Estábamos hablando de ATLAS y de la ICANN 66 juntas en esta llamada. No sé si hay alguna pregunta adicional que tengan sobre ICANN 66. ¿No? Este tema ya lo estuvimos cubriendo.

Vamos a hablar ahora de las elecciones para la banca número 15 en la junta directiva. Alan Greenberg es quien preside el grupo BMSPC. Él iba a dar un informe. Lamentablemente, no está participando en esta llamada. Tenemos a Yrjö en su lugar. Le voy a dar la palabra a Yrjö para que nos dé las novedades sobre esta cuestión. El BCEC, que es el comité de la junta directiva... Alguien que me recuerde el nombre, a ver.

HEIDI ULLRICH:

Es el comité de evaluación de candidatos de la junta directiva. Luego tenemos el BMSPC, que es el comité de procesos y elección de los miembros de la junta directiva.

---

MAUREEN HILYARD:

Heidi nos dijo cuáles eran los nombres de los respectivos comités. Yo los había olvidado. El primer comité que entra en acción por supuesto es el comité de evaluación, el BCEC. El BMSPC es como un comité que no interviene hasta que el primero, el BCEC, haya cumplido con su tarea de evaluar a los candidatos. Ustedes se habrán dado cuenta de que hubo una llamada para los miembros del BCEC y del BMSPC. Les pido disculpas porque hubo una demora de dos semanas por distintos motivos. Hubo muchas cosas que ocurrieron en ese periodo. Si bien la llamada se hizo cuando algunos podían estar de vacaciones todavía hay tres semanas como para que las RALO tengan un periodo de cuatro semanas para hacer sus nominaciones.

Como estos dos comités, el BCEC y el BMSPC, se van a reunir en septiembre, tenemos suficiente tiempo para eso. Lo que decía el correo es que los presidentes tienen que proporcionar dos miembros y un suplente. Es decir, nos tienen que dar tres nombres. Dos serán los que van a ser evaluados en el comité y uno para remplazar a uno de esos candidatos en caso de que no prospere esa candidatura por algún motivo. Necesitamos dos miembros y un suplente. Si no pueden proporcionarnos esos tres nombres, no será el fin del mundo pero la región va a estar subrepresentada. Ustedes aquí básicamente van a estar tratando de elegir a la mejor persona para representar At-Large en la junta directiva. Es sumamente importante que las personas que presenten como candidatos sean personas que puedan hacer este trabajo.

El BMSPC es un poco más administrativo. Su carga de trabajo va a ser más liviana porque en realidad el grueso del trabajo lo va a hacer el BCEC antes. Hay algunos candidatos que probablemente terminen en

una lista más corta para luego ser votados como representantes de At-Large en la junta directiva. Es importante que estos candidatos sepan qué es lo que hace la junta directiva y qué es lo que no hace, qué es lo que se espera como miembros de At-Large. Por lo tanto, tienen que poder evaluar a los candidatos según las solicitudes que hagan teniendo en cuenta estos criterios.

La experiencia del NomCom nos muestra cuáles son las habilidades que se necesita evaluar aquí. Yrjö, usted participa en el BCEC y también en el NomCom. ¿Hay algo que usted querría agregar con respecto a los candidatos que podríamos tener?

YRJÖ LÄNSIPURO:

Muchas gracias, Maureen. El nombre del comité de nominaciones normalmente significa que hay una cierta cantidad de candidatos y hay alguien que toma las decisiones. El comité de nominaciones de ICANN, el NomCom, en realidad tiene un nombre medio equivocado porque el NomCom también hace la selección. El BCEC es realmente un comité de nominaciones en el sentido de que presenta una lista de personas que podrían ser todas excelentes miembros de ALAC o miembros de la junta directiva seleccionados por ALAC. El trabajo va a ser el siguiente. Primero va a haber un llamado para solicitantes y luego, al mismo tiempo, el BCEC va a establecer sus propios procedimientos. Recibimos mucha ayuda porque la presidenta anterior del BCEC, Julie Hammer, ha hecho recomendaciones sobre cómo organizarse y por eso, una vez que las solicitudes empiecen a ingresar, vamos a trabajar en las deliberaciones que nos llevarán luego a la lista que vamos a poder

---

presentar, que la vamos a presentar al ALAC. Esto es lo que yo puedo decir, lo que puedo contribuir desde mi lugar. Muchas gracias.

MAUREEN HILYARD: Gracias, Yrjö. ¿Está Cheryl? Parece que sí está.

CHERYL LANGDON-ORR: *No escuchamos a Cheryl. Los intérpretes pedimos disculpas. Las voces se superponen.*

Empecé a hacer la cena hace como siete horas, como para poder estar aquí en este horario. Como dije, voy a poder responder cualquier pregunta. Ahora estoy aquí para cualquier información. Voy a poder hablar y hacerles saber cuál va a ser el trabajo. Yo trabajé junto con Yrjö y también con el legado que nos dejó Julie Hammer para este BCEC. Fue un placer trabajar con ella y su eficiencia muestra qué es lo que ella ha dejado detrás de sí para el próximo presidente del BCEC. Creo que lo importante aquí es que cuando uno selecciona personas para el BCEC deben poder tener el compromiso del tiempo como se mencionó. Hemos tenido comités de evaluaciones anteriores donde solo la mitad de los designados han podido hacer un buen trabajo y hay quienes no pueden entrar al juego otra vez con el proceso de evaluación y el proceso de evaluación del comité de nominaciones implica que hay que leer las expresiones de interés y valorar las expresiones de interés. Habrá un ranking y una evaluación que se va a realizar por separado. Luego, si tenemos demasiadas personas que nos faltan, esto va a afectar la matemática del proceso. Claramente va a hacer que haya una distribución inadecuada de las regiones. Por eso es fundamental que

---

tengamos personas de cada región que puedan dar un paso adelante y hacer el trabajo para el BCEC. Eso quiere decir hacer un trabajo de una forma que no sea sesgada. En ese caso lo que vamos a estar buscando es el mejor candidato posible. No hay ninguna razón por la cual el BCEC no pueda presentar algo pequeño. Nosotros queremos poder hacer una nueva presentación de quien en este momento esté ejerciendo el cargo. Es muy importante que se tome este trabajo muy, muy seriamente.

MAUREEN HILYARD:

Muchas gracias, Cheryl. Esto tiene que ver con los presidentes de las RALO porque es como volver a sus comunidades. ¿Qué es lo que queremos ver? Qué es lo que pueden hacer y si es que se puede lograr dentro de la comunidad de las RALO. Es uno de los trabajos que podemos hacer cada cierta cantidad de años. ¿Son dos o son tres? ¿Es cada dos años o cada tres años? Cada término, cada mandato es de tres años.

HEIDI ULLRICH:

Sí, Maureen. Es de tres años.

MAUREEN HILYARD:

Esto no sucede mucho pero es algo importante. Hay que leer la notificación. Nosotros tenemos tres semanas para lograr que los nombres nos lleguen y que podamos comenzar en septiembre. Es así como vamos a ver que vamos a lograr que se genere el nombre de este miembro de la junta. Con esto entonces llegamos al final de la parte formal. Quisiera saber si hay alguna pregunta vinculada con esto. ¿Sé que nadie quiso agregar nada cuando yo lo mencioné pero hay alguien

---

más que quiera hablar sobre otros asuntos? Tenemos todavía unos minutos más. Son las 11:16 de la noche donde yo estoy.

SEUN OJEDEJI: *Pedimos disculpas los intérpretes. No lo escuchamos.*

YEŞİM NAZLAR: Seun, lamentablemente no los podemos escuchar. Ahora pareciera un poco mejor.

SEUN OJEDEJI: *Los intérpretes pedimos disculpas pero lamentablemente no recibimos el audio de Seun.*

MAUREEN HILYARD: Perdón, Seun. No pude escucharlo.

SÉBASTIEN BACHOLLET: Está pidiendo que sea agregado a la lista de oradores.

MAUREEN HILYARD: Ah, sí, por supuesto.

SEUN OJEDEJI: Quisiera hacer un comentario sobre las nominaciones en sí.

*Los intérpretes pedimos disculpas pero lamentablemente no podemos escuchar a Seun.*

---

Quisiera llamar la atención a los miembros de ALAC sobre lo que sucedió en ICANN 66.

*Los intérpretes volvemos a pedir disculpas pero el audio que recibimos de Seun no es suficiente para poder interpretarlo.*

*Los intérpretes volvemos a pedir disculpas. Lamentablemente no escuchamos la intervención de Seun.*

MAUREEN HILYARD:

Hay algunos comentarios en el chat. Perdón, Seun. Aparentemente su audio no se escuchaba bien, el audio de su conversación. Estas discusiones que estamos teniendo en este momento son solamente sobre la elección del miembro de la junta. Lo que estamos haciendo en este momento es que estamos generando un llamado para que tres miembros de cada RALO participen. Perdón, las tres nominaciones son para dos miembros y un suplente. El suplente solo estará si uno de los miembros no puede asistir. Luego, cuando el presidente del BCEC o el BMSPC decida si alguien en el comité tiene que participar de la reunión, pero el llamado por este momento ha pasado del personal. Está en un email. Por eso lo que les digo es que lean el email. Van a tener la historia completa de por qué estamos realizando estas elecciones, el proceso que vamos a utilizar y las nominaciones.

SEUN OJEDEJI:

*Pedimos disculpas los intérpretes pero no lo podemos escuchar.*

MAUREEN HILYARD:

Quisiera hacer un comentario adicional. Pido disculpas. No le comprendí.

YEŞİM NAZLAR: Seun, creo que su audio no es lo suficientemente bueno como para entenderlo. ¿Quisiera usted que Adigo lo llame por teléfono? Quizá de esa manera podemos tener una mejor línea. Usted está comunicado por teléfono pero lamentablemente su audio no es bueno y se entrecorta cuando usted está hablando. ¿Quisiera quizá que Adigo lo vuelva a llamar? Ahora pareciera que ha mejorado con respecto a lo que era antes.

SEUN OJEDEJI: *Pedimos disculpas los intérpretes. No podemos escuchar a Seun.*

MAUREEN HILYARD: Yeşim, no sé si es mi línea.

SEUN OJEDEJI: Continúen, por favor. Avancen.

HEIDI ULLRICH: Maureen, muy rápidamente. Él quisiera que se aclare si el llamado es para miembros de los dos grupos, de EOI, o solamente los de la junta directiva. Creo que quedó claro ya. Gracias.

MAUREEN HILYARD: Sí, tienen que ser tres personas para el BCEC y tres personas para el BMSPC. ¿Quedó claro eso en el mensaje? Olivier acaba de levantar la mano. Muy bien. Queda claro en el email. Lo lamento, Seun. Creo que

---

Cheryl lo mencionó. Espero que quede claro ahora. Es importante que todos entiendan qué es lo que estamos solicitando. Muy bien. Creo que hemos terminado. Podemos finalizar algunos minutos antes del horario estipulado. No hubo muchos miembros de ALAC presentes. Hay mucha gente que está de vacaciones, supongo. Quiero agradecerles a todos que se hayan presentado y también a los enlaces. Hay gente que sigue teniendo su vida privada y tiene que hacer cosas con su familia y han estado presentes de todos modos. Ahora sí les digo hasta luego, que tengan buenos días, buenas tardes y buenas noches a todos. Esta llamada finaliza aquí. Hasta luego.

**[FIN DE LA TRANSCRIPCIÓN]**